

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1951-1952.

SÉANCE DU 11 DÉCEMBRE 1951.

Projet de loi contenant le Budget du Ministère de la Santé Publique et de la Famille pour l'exercice 1952.

AMENDEMENT PRESENTE
PAR LE GOUVERNEMENT

MINISTÈRE
DES FINANCES

Bruxelles, le 11 décembre 1951.

Administration du Budget
et du
Contrôle des Dépenses

Service du Budget

N^o BB. 31.409

Annexe : 1.

MONSIEUR LE PRÉSIDENT,

J'ai l'honneur de vous transmettre une note relative à un amendement que M. le Ministre de la Santé Publique et de la Famille propose d'apporter au projet de budget de son Département pour l'exercice 1952.

Il n'exerce aucune influence sur le montant total du projet de budget.

Agréez, je vous prie, Monsieur le Président, l'assurance de ma haute considération.

Le Ministre des Finances,
J. VAN HOUTTE.

*A Monsieur le Président
du Sénat.*

Voir :

Document du Sénat :

5-XX (Session de 1951-1952) : Projet de loi.

BELGISCHE SENAAAT

ZITTING 1951-1952.

VERGADERING VAN 11 DECEMBER 1951.

Wetsontwerp houdende de Begroting van het Ministerie van Volksgezondheid en van het Gezin voor het dienstjaar 1952.

AMENDEMENT VOORGESTELD
DOOR DE REGERING

MINISTERIE
VAN FINANCIËN

Brussel, 11 December 1951.

Bestuur van de Begroting
en van de
Contrôle op de Uitgaven

Directie Begroting

N^o BB 31.409

Bijlage : 1.

MIJNHEER DE VOORZITTER,

Ik heb de eer U een nota over te maken aangaande een amendement dat de h. Minister van Volksgezondheid en van het Gezin voorstelt aan te brengen bij het begrotingsontwerp van zijn Departement voor het dienstjaar 1952.

Het oefent geen invloed uit op het algemeen totaal van het begrotingsontwerp.

Gelieve, Mijnheer de Voorzitter, de betuiging mijner hoogachting te aanvaarden.

De Minister van Financiën,
J. VAN HOUTTE.

*De Heer Voorzitter
van de Senaat.*

Zie :

Gedr. Stuk van de Senaat :

5-XX (Zitting 1951-1952) : Wetsontwerp.

AMENDEMENT**TITRE PREMIER.****DÉPENSES ORDINAIRES.****SECTION I.****Ministère proprement dit.****CHAPITRE II.****Subventions.**

ART. 21-6. — *Subsides aux organismes éducatifs ou prophylactiques sanitaires.*

Crédit (inchangé) : 80.330.000 francs.

La note justificative figurant sous le littéra A est complétée par un ajouté visant en particulier la lutte contre l'alcoolisme et l'encouragement de l'action des maisons d'accueil et doit en conséquence se lire comme suit :

« A. — Subsides aux organismes et groupements qui participent par l'étude, la propagande ou la prophylaxie à l'amélioration de la santé publique, à savoir : Ligues nationales, Journées médicales, Congrès, Fondations d'études, etc. : 2.980.000 francs.

(Y compris un subside spécial de 1.000.000 de francs en faveur de la lutte contre l'alcoolisme et 500.000 francs destinés à encourager l'action des maisons d'accueil et de réadaptation des bénéficiaires de la loi du 21 août 1948.) »

AMENDEMENT**EERSTE TITEL.****GEWONE UITGAVEN.****SECTIE I.****Eigenlijk Ministerie.****HOOFDSTUK II.****Toelagen.**

ART. 21-6. — *Toelagen aan sanitaire opvoedende of voorbehoedende organismen.*

Krediet (ongewijzigd) : 80.330.000 frank.

De verantwoordingsnota, die onder littera A voorkomt, wordt aangevuld door een vermelding die in 't bijzonder betrekking heeft op de bestrijding van het alcoholisme en de aanmoediging van de werking der inrichtingen voor opnemning, en moet bijgevolg gelezen worden als volgt :

« A. — Toelagen aan organismen en verenigingen die door hun studie, hun propaganda of hun prophylactisch karakter bijdragen tot het bevorderen der openbare gezondheid, namelijk : Nationale Bonden, Geneeskundige studiedagen, Congressen, Studeestichtingen, enz. : 2.980.000 frank.

(Met inbegrip van een bijzondere toelage van 1.000.000 frank ten bate van de bestrijding van het alcoholisme en van 500.000 frank bestemd voor de aanmoediging van de werking der inrichtingen voor opnemning en wederaanpassing der voordeelhebbers van de wet van 21 Augustus 1948.) »